

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 74 (1956)  
**Heft:** 6

## Vereinsnachrichten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## MITTEILUNGEN

**Ecole Polytechnique de l'Université de Lausanne.** Diplômes décernés par l'EPUL en 1955, session avril/juillet 1955.

**Ing. Civils:** *Rochat Philippe*, Lausanne.

**Ing. Mecaniciens:** *Charbonnier Pierre*, Bussigny s. Morges; *Genton Marc-Etienne*, Rennaz-Villeneuve.

**Géomètres:** *Auer André*, Münchenstein; *Haering Jean-Claude*, Fribourg; *Kuhn Jean-Pierre*, Genève.

**Ing. Physiciens:** *Chauvy Jean-Daniel*, Bex; *Durand Jacques*, Genève; *Eugster Edouard*, Lausanne; *Rosselet Philippe*, Lausanne.

**Ing. Chimistes:** *Boaventura Silva Chaves*, Lisbonne; *Ferreira de Sousa Antonio*, Lisbonne.

**Architectes:** *Aubry Freddy*, La Chaux-de-Fonds; *Bettems Jean*, Allaman; *Faessler René*, La Chaux-de-Fonds; *Gold André*, Prilly; *Guerra Antonio-Maria*, Lisbonne; *Mingard André*, Bussigny s. Morges; *Petrovitch Nicolas*, Lausanne; *Robert-Weber Michel*, Lausanne; *Schaffner Hans*, Lausanne; *Schmidlin Erwin*, Pully.

**Ing. Chimistes** (Session octobre 1955): *Aebi Claude*, Aigle; *Barki Sami*, Athènes; *Benguerel François*, Lausanne; *Borgeaud Jean-Jacques*, Bône; *Cahen Raymond*, Ettelbrück (Luxembourg); *Dagon Roland*, Lausanne; *Fassa S. T. V. Farivar*, Téhéran; *Fatzer George*, Lausanne; *Hascal Ramiro*, Lisbonne; *Magnenat Jean-Paul*, Renens; *Mourtada Hachem*, Damas.

Session d'octobre 1955 — janvier 1956

**Ing. Civils:** *Chassot Alain*, Lausanne; *Choffat Marc-Henri*, Perroy; *Dentan Pierre*, Lausanne; *Fotopoulos André*, Lausanne; *Gavard Michel*, Genève.

**Ing. Electriciens** (courant fort): *Cichoeki Charles-André*, Genève; *Del Pedro Michel Edouard*, Combremont-le-Grand; *Galli Roberto*, Giubiasco-Pedevilla; *Martins Da Silva José*, Lausanne; *Meyer Guy*, Lausanne; *Neuenschwander Jacques*, Lausanne; *Oguey Pierre-Max*, Aigle; *Panchaud Paul-Daniel*, Lausanne; *Ray Jean-Pierre*, Ste-Croix; *Rudaz Albi*, Vex/Sion; *Sinno Hani*, Beyrouth.

**Ing. Electriciens** (courant faible): *Corbaz André William*, Lausanne; *Erni Jean-Marc*, Genève; *Fishman Ygal*, Héliopolis (Egypte); *Francesco Walter*, Lausanne.

**Ing. Physiciens:** *Fivaz Roland*, Lausanne; *Franco Heitor*, Lausanne; *Lehmann Pierre*, Sonzier s. Montreux; *Piron Constantin*, Lausanne.

**Ing. Chimistes:** *Laham Ibrahim*, Damas.

**Architectes:** *Deluz Jean-Jacques*, Lausanne; *Marti Jean-Pierre*, Lausanne; *Nicole Claude-Charles*, Pully.

**Doctorats ès Sciences Techniques:** *Gardel André*, ingénieur civil; *Luscher Edgar*, physicien; *Vittoz Bernard*, ingénieur-physicien.

**Persönliches.** Dr. A. von Moos, Privatdozent ETH, vormals geologischer Mitarbeiter an der Versuchsanstalt für Wasserbau und Erdbau an der ETH, hat sich als beratender Geologe etabliert. Adresse: Nägelistrasse 5, Zürich 44.

**Ueberbauung des Morillonsgutes in Köniz.** (SBZ 1956, Nr. 4, S. 57). Mitarbeiter am Entwurf Nr. 5 (3. Preis) war *Frank Geiser*, Liebefeld, nicht *Franz Geiser*, Bern.

## WETTBEWERBE

**Quartierschulhaus Schaffhausen-Buchthalen** (SBZ 1955, Nr. 43, S. 692). In einem unter schaffhausischen Architekten durchgeführten Wettbewerb fällt das Preisgericht folgenden Entscheid:

1. Preis (2700 Fr. mit Empfehlung zur Weiterbearbeitung) D. Feth, Schaffhausen
2. Preis (2400 Fr.) Scherrer & Meyer, Schaffhausen, Mitarbeiter: R. Huber, Schaffhausen
3. Preis (2200 Fr.) E. Lenhard, Schaffhausen
4. Preis (1500 Fr.) H. Oechslin, Schaffhausen
5. Preis (1200 Fr.) A. Büsch, Bern/Gümligen
6. Rang H. Zuppinger, Schaffhausen
7. Rang H. Widmer, Schaffhausen
8. Rang F. Schmid, Schaffhausen

Die Ausstellung der Entwürfe findet vom 5. bis 12. Februar 1956 in der Turnhalle Buchthalen statt. Sie ist werktags von 15 h bis 19 h und sonntags von 10.30 h bis 19 h geöffnet.

## MITTEILUNGEN AUS DEM S.I.A.

**Neuaufnahmen** gemäss Zirkulationsbeschluss vom 12. Dez. 1955 bis 5. Jan. 1956. Die Sektion ist in Klammern angegeben, sofern sie nicht mit dem Wohnort identisch ist.

**Dr. Berthold Gänger**, El.-Ing., Baden; **Fritz Jordi**, Masch.-Ing., Basel; **Hans Ulrich Stucky**, Arch., Bern; **Peter Schild**, Arch., Bern; **Hans Wüthrich**, Arch., Bern; **Hermann Walter**, Masch.-Ing., Bern; **Rudolf Walo Burkart**, Forsting., Bern; **Andreas Peter Hirsbrunner**, Forsting., Bern; **Reinhard Friedrich Stettler**, Forsting., Bern; **Karl Hartmann**, Bau-Ing., Vaduz (Graubünden); **Georg Liesch**, Bau-Ing., Malans (Graubünden); **Rudolf Wenaweser**, Bau-Ing., Schaan (Graubünden); **Heinrich Tanner**, Forsting., St. Gallen; **Clemens Hagen**, Forsting., Wil SG (Thurgau); **Pierre-Antoine Wenger**, ing. forestier, Sion (Valais); **Amédée Dénériaz**, ing. civil, Lausanne (Valais); **Hugo Vonlanthen**, ing. civil, Lausanne (S. vaudoise); **Jacques Barbey**, ing. forestier, Lausanne, (S. vaudoise); **David-Louis Bardet**, ing. forestier, Villars-le-Grand (S. vaudoise); **Charles-Henri Pierre Fourcy**, ing. forestier, Lausanne (S. vaudoise); **François Gaillard**, ing. forestier, Ste-Croix (S. vaudoise); **Edouard Rieben**, ing. forestier, Vallorbe (S. vaudoise); **François Pillaud**, ing. rural, géomètre, Yverdon (S. vaudoise); **Rudolf Knüsli**, Bau-Ing., Luzern (Waldstätte); **Ernst Stählin**, Giess.-Ing., Emmenbrücke (Waldstätte); **Dr. Ernst Krebs**, Forsting., Winterthur; **Hans Frutiger**, Forsting., Amden (Einzelmitgl. Schweiz); **Bernhard Wyss**, Forsting., Muri BE (Einzelmitgl. Schweiz); **Frl. Bernadette von Sury**, Arch., Zürich; **Werner Baltensweiler**, Forsting., Küsnacht ZH (Zürich); **Karl Borgula**, Forsting., Zug (Zürich); **Walter Bosshard**, Forsting., Zürich; **Felix Thommen**, Forsting., Zürich.

**Neuaufnahmen** gemäss CC. Beschluss vom 20. Jan. 1956.

**Walter Blatter**, Arch., Interlaken (Bern); **Wilhelm Rüetschi**, Arch., Bern; **Hans Zbinden**, Bau-Ing., Wabern BE (Bern); **Werner Kilchmann**, Arch. St. Gallen; **Hans Hug**, Ing. chem., Neuhausen (Schaffhausen); **Arnold Peter Scheuchzer**, Arch., Zürich; **Hans Thalmann**, Arch., Zürich.

## Vorträge

13. Febr. (Montag) Schweizer Gruppe für wissenschaftl. Betriebsführung Zürich. 20.15 h im Clubzimmer des Congresshauses. Dr. *Ulrich Schöttle*, Standard Electrics, Stuttgart: «Die Bedeutung der Automation für die Unternehmung». Erster Diskussionsredner: Prof. Dr. D. Brinkmann, Zürich.
13. Febr. (Montag) Masch.-Ing.-Gruppe der G.E.P., Zürich. 20 h im Zunfthaus zur Zimmerleuten. Frl. Dr. *Elsy Leuzinger*, Ethnographin am Völkerkundl. Institut der Universität: «Forschungen und Erlebnisse im afrikanischen Busch».
13. Febr. (Montag) Techn. Gesellschaft Zürich. 20.15 h im Zunfthaus zur Saffran. Oberst Dr. *H. Spengler*, Armee-Apotheker: «Die Rolle der Technik bei den neueren Transportmitteln der Armeesanität».
13. Febr. (Montag) Geolog. Ges. in Zürich. 20.15 h im Naturw. Institut der ETH, Sonneggstr. 5, Zürich. Dr. *L. Krasser*, Bregenz: «Quartärgeologie des Bodenseerheintales».
15. Febr. (Mittwoch), S. I. A., Sektion Zürich. 20.15 h im Zunfthaus zur Schmidten. *Jakob Keller*, Adjunkt bei der Eidg. Oberforstinspektion, Bern: «Unsere Holzversorgung». Dr. *E. Staudacher*, Dipl. Ingenieur, Zürich: «Holztragwerke». *Eric A. Steiger*, Architekt, St. Gallen: «Der Holzhausbau im Blickfeld des Architekten».
16. Febr. (Donnerstag), S. I. A., Sektion Basel. 20.15 h im Union-Saal der Kunsthalle. Prof. Dr. *K. Scheffold*, Basel: «Neues vom klassischen Tempel».
16. Febr. (Donnerstag) STV, Sektion Bern. 20.15 h im Hotel Bristol. Prof. *A. Piccard*, Chexbres: «Im Freiballon über den Wolken, im Bathyskapt unter den Wellen».
17. Febr. (Freitag) Zürcher Handelskammer. 20.15 h im Audit. Maximum der ETH. Dr. *Otto Miescher*, Direktor der Basler Verkehrsbetriebe: «Oeffentliche Verkehrsmittel der Stadt (Tram, Autobus, Trolleybus)».
17. Febr. (Freitag) S. I. A., Sektion Graubünden. 20.15 h im Hotel Drei Könige in Chur: *H. Hürzeler*, Direktor der Nordostschweizerischen Kraftwerke, Baden: «Die Kraftwerke Vorderrheintal».
18. Febr. (Samstag) ETH, Zürich. 11.10 h im Audit. III. Antrittsvorlesung von Prof. Dr. *R. Jost*: «Symmetriebetrachtungen in der Physik».

Nachdruck von Bild und Text nur mit Zustimmung der Redaktion und nur mit genauer Quellenangabe gestattet. Der S. I. A. ist für den Inhalt des redaktionellen Teils seiner Vereinsorgane nicht verantwortlich.

Für den Textteil verantwortliche Redaktion:

Dipl. Bau-Ing. W. JEGHER, Dipl. Masch.-Ing. A. OSTERTAG  
Dipl. Arch. H. MARTI